

5. ČOAHKKÁIGEASSU

Čállán Karl Jan Solstad

5.1 ÁLGU

Dát vuosttaš raporta prošeavttas ”Máhttolokten 2006 – Sámi árvvoštallan” gokčá golbma fáddásuorggi. Vuosttažettiin álgokapihtalis viidát geahčaduvvo norgga skuvlapolitikhka sámi álmotjoavkkuid guovdu vuosttaš skuvladoaimmaid rájes 1700-logus otná sámi oahppoplánaid rádjái. Mii oaivvildit dákkár rekapitulašuvnna deatalažžan sihke duogášrátnun daidda doaimmaide maid mii odne oaidnit das mot skuvla ja oahppu heivehuvvo sámi ohppiidjoavkkuide, ja sáhttin dihte dulkot daid iešguhtetge reakšuvnnaid maid dát doaibmabijut deaividit iešguhtetge birrasis, leaš dál sámi dahje dáčča. Ovdanbuktimá vuodđun lea girjjálašvuhta mii lea oažžumis ja guovddáš našunála ja riikkaidgaskasaš dokumeanttat.

Raportta nubbi fáddá lea iešalddis Máhttoloktema 2006 Sámi (OM06S) atnui váldima rámma birra. Mot lea rollajuohku ja ovttasdoaibman leamašan guovddáš, regionála ja báikkálaš oassevaldiid gaskkas leamašan ráhkkanan muttos ođđa oahppoplána váldit atnui ja árra atnui váldin muttos? Dán fáttás leat maiddái veaháš geahčadan maid eará gaskaoamit, earret iešalddis oahppoplána – nugo oahppogirjjit, gelbbolašvuodđadoaibmabijut ja báikkálaš plánabargu – lea mearkkašan dasa ahte čađahit ođđa oahppoplánadahkosa. Empiralaš vuodđun dán fáttá giedjahallamii, lea earret viiddis dokumeantaiskosiidda, semi-strukturerejuvvon jearahallamat ja ságastallamat relevánta ásahuaid ja organisašuvnnaid strategalaš ovddasteddjiiguin.

Prošeavtta vuosttaš reporterema goalmmát ja majemus váldofáttás guorahallojuvvo OM06S. Ággos go čájehuvvo makkár sadji, dahje baicca makkár váilevaš sadji, sámi gielas ja kultuvrras lei oahppoplánabargguin majjel nuppi máilmisoađi rádjái, de vuohttá ahte dađi eanet váldojuvvo sámi giella ja kultuvra vuhtii gitta vuosttaš *sámi* oahppoplána rádjái 1997:s (097S). OM06S guorahallamat dahkojuvvojtit oahppoplánaguorahallamiid obbalaš modeallaid vuodđul ja go OM06S buohtastahttojuvvo ovddeš 097S:in ja parallealla ”dáru”plánain OM06:in. Lassin dehálaš oahppoplánateorehtalaš girjjálašvuhtii, de dát fáddá ovdanbuktojuvvo nu vuodđul ahte áigequovdilis oahppoplánaid sisdoallu guorahallojuvvo, dalle diehtelasat vuosttažettiin ja ovddeusat OM06S.

Dán rapporttas eai leat geavahuvvon dieđut viiddis kvantitatiiva iskosiin mat maiddái leat oassin Máhttoloktema árvvoštallamis. Min prošeavttas leat olámuttos skuvlaeaggádiid dieđut (suohkanat ja fylkkagielldat) sámi dilálašvuodđaid birra. Dasa lassin leat čađahan sierra čielggadeami nu ahte oaččuimet kvantitatiiva dieđuid ohppiin, vähnemiin/ovddasteddjiin, oahpaheddjiin ja rektoriin. Dát majemus diehtočohkken ii leat vel áibbas geargan. Vaikko eanas oassi dan kvalitatiiva dieđuin prográmma guovtti vuosttaš čielggadeamis maid mii prošeavttas boahtit hálldašit, dál (njukčamánnu 2009:s) leat gárvásat statistikhkalaš

giedahallamii, de leat válljen dahkat nu ahte boahtte raporta eanasmuddui boahtá leat huksejuvvon nu ahte das mitaluvvo čohkkejuvvon kvantitatiiva dieđuid birra.

5.2 NORGGA -DÁNSKA MIŠŠUVNNAS SÁMI OAHPAHEAPMÁI

Dán árvvoštallama bajtdási gažaldat lea ahte ovddida go Máhttolokten-Sámi dainna odđa oahppoplánadahkosiin ovtaárvisaš skuvlla ja oahpaheami sámi álbmotjoavkkuide Norggas. Doahpagat nugo *ovttaárvisašvuohtha* ja *ovttaárvisaš* skuvla eai boahttán Norgga skuvlla stivrendokumeanttaide ovdal 1987 vuodđoskuvlla Minsttarplána mielde (M87), ja ulbmilparagráfa bodii easkka 1998 Oahpahuslágain. Stuoradiggedieđáhusas *Mot rikare mål* (St. diedáhusas nr. 28 (1998-199) nannejuvvo ahte buot mánain galgá leat *ovttaárvisaš ja heivehuvvon oahpaheapmi* beroškeahttá earret eará das makkár *sosiála stáhtusa, vuoiyyalaš ja kultuvrralaš duogás lea ja guđe guvlui gullá*. Viidáset deattuhuvvo ahte *ovttaárvisašvuodđaprinsihppa* ii mielddisbuvtte *seamma* fálaldaga buohkaide, muhto ovtaárvisaš fálaldaga dan lágje ahte *vuodđun galgá leat dat maid mánát ja nuorat máhttet*, juoga mii gaibida sihke *ovttaskas heiveheami* ja *báikkálaš máŋggabealatvuoda*.

Filosofalaččat ja politikhalaččat *ovttaárvisašvuohtha* mearkkaša ahte juohke indiviidas ja juohke joavkkus lea seamma árvu ja seamma riekti bálvalusaide ja suddjemii servodagas. Buohkat galget maiddái seammaládje sáhttit váikkuhit ovdáneapmái mii lea buoremussan alcceaseaset, iežaset jovkui ja stuorát servodahkii. Nu áddejuvvon, lea“ *Ovttaárvisašvuohtha*”, dábálaččat dohkkehuvvon min servodagas ulbmilin ja áigumušsan. Gažaldat lea mot dán ovtaárvisašvuoda galgá ovddidit, ja min oktavuođas, mot skuvla galgá ovddidit dakkár ideála. Nu ii leat álohi leamašan.

Dáčča skuvlla árra áiggis, váikko sámi álbmot lei dat vuosttaš joavku Danmárkkus - Norggas masa duoh tavuođas heivehuvvui skuvla, de lei guhkkin eret nu ahte okta sápmelaš indiviidan dahje sápmelaččat joavkun ledje ovtaárvisaččat eará ássiiguin. Sis lei primitiiva osku ja giela dáfus, de dat ii gal lean áktáanas jus jurddašii vuoinjalaš ovdáneami birra. Nidarosa bisma, Schønheyder, cálii birrasiid 1800 logus ahte sámegiella lei”... aldeles ubrugt og uvant til aandelige Ideer“ja lei “...indskrænket til de sandselige og faa Ting hvormed disse uoppdragne Mennesker i deres indskrækede Bruk av Naturen og Menneskelighedens Kræfter, behjelpe sig” (NÁČ 1985:14:47 mielde). Dánska-Norgga ovddasteddjiin ja manjel Norgga elihtas¹⁷ unno dađi mielde dakkár, oažju dadjat, hui “oktageardánis” dulkojumit sámi eallinvuogis, kultuvrras ja gielas. Muhto sihke geográfalaš ja antropologalaš fágagirjjálašvuohtha, politihkkárat ja ámmátolbmot ja olbmot gaskaneaset dábálaččat mánnašedje negatiivvalaččat sámiid birra guhkás 1900-logu rádjái.

¹⁷ Sáhttá leat miella muittuhit ahte seamma elihta áddejumit davvi-norgga álbmoris obbalaččat eai lean olus buoret. Moadde oasáža báhpa Colban čilgehusain lofuohatalaččaid birra, dat maiddái sullii 1800-logus, sáhttet govvidit dan: “Indbyggerne i Lofoten og Vesteraalen ere egentlig uden Charakteer. Fast og bestemt er intet i deres Tænke- og Handlemaade. Nær værende sandselige Forestillinger lede dem i alt, hvad de tænke og gjøre...” Sjeldent gives et opvakt Hoved eller Genie blandt Almuen. Likegyldighet sløvgjør alle Aandsevner, udvortes Anledning til deres Oppvækkelse fattes.” (Dás siterejuvvon girjjis *Her nord i Vågan*, man leaba čállán Mellingsæter, O.A ja Solberg; B. 1981: 70-71, Værøy: Lofotboka.)

Norgii nuorra ja fámohis stáhtan lei dehálaš nannet našunála beali ja bidjat fuomášumi buot dáčča guoskevaš beallái, ja dalle šadde eará álbmotjoavkkut, sámit ja kvenat davvin áittan, earenoamážit go historjjálaččat ledje dáppe rájít ránnáriikkaide oððasepmosat ja unnimusat sajáiduvvan. Sosiáladarwinisma, Darwina servodatdilálašvuodaid evolušuvdnaoahpu applikašuvdna, lei nanus 1800-logu loahpas ja guhkás 20. jahkečuohtái. Dát rávdnji atti juogalágan dieðalaš duoðašteami dan oidnui ahte sámit, belohahkii eará álbmotjoavkkut, eai gula oarjeeurohpálaš ráððejeaddjikultuvrii, ahte ii leat seamma dásis oskudoaimmaheami, servodatorganiserema, ealáhusheiveheami, giela ja kultuvrra dáfus. Dasto ledje olu ákkat dasa ahte norgga stuoraservodat berrii “veahkehít” sápmelaččaid nu joðánit ja litnásit go vejolaš min alladeappot sivilisašuvdnii. Garra ja konsekveanta skuvlapolitikhka šattai dehálaš reaidun dan oktavuoðas. Giellainstruksa mii ilmmai 1880:s, ja mii formálalaččat lei fámus 1959 álmotskuvlalága rádjái, nannii maiddái ahte sámegiella ii galgga geavahuvvot skuvllas dahje stáhtainternáhtas, earret go lei “áibbas dárbu dan dahkat”.

ON 1948 olmmošvoigatvuodajulggaštus, mii deattuha ahte buot olbmot leat riegádan friddjan ja seamma olmmošárvvuiguin ja vuogatvuodaiquin, gaskariikkalaččat markere ahte oaidnu obbalaččat jorggiha minoritehtaid ektui. Dasa lassin Norga searvá nanu gaskariikkalaš konvenšuvnnaide mat earenoamážit leat vuogatvuodaid ja našunálastáhta geatnegasvuodaid birra álgoálbmogiid ektui (álgosaččat – “indigenous people”). Mii fertet oaidnit moadelot manjemus jagi ovdáneami dakkár konvenšuvnnaid vuodul ja go sámit dohkkehuvvojedje álgoálbmogin. Dát guoská Vuodđolága (1988) lassiparagráffii sámiid vuogatvuodaid birra, dat guoská ásahusaid ilbmame nugó Sámediggái (1989) ja Sámi allaskuvlii (1989) ja min oktavuoðas, buot deháleamos, dat guoská 10-jagi vuodđoskuvlla 1997 oahppoplánadahkosa sámi oahppoplánaide ja dál Máhttoloktema 2006 Sámi (OM06S) Oahppopláni. Álgoálbmogin sámiin lea vuogatvuohta suodjalit ja viidáset ovdánahttit iežaset gielaid ja kultuvrra muđui, ja našunálastáhtas lea geatnegasvuohta láhčit, ekonomalaččat ja organisatuvrralaččat, vai dát álgoálbmotvuigatvuohta ollašuvvo.

Stuoraservodaga oainnut ja dagut sámiid ektui olu maŋjelii nuppi máilmisoađi, leat čuozahusaid dagahan. Minoritehtajoavkku miellahtut geat guhkit áigge leat gullan ahte sin eai ane olu árvvus, ahte sin giela ii sáhte geavahit reaidun vuoinjalaš doaimmaide ja dat lea hehttehussan sin geavatlaš eallimii, ahte sin eallinvuohki lea oktageardán j.v., sáhttet oaivvildit iežaset, iežaset giela jnv. birra seammaládje. Dakkár oktavuoðas fertet oaidnit daid ollu sámi váhnemiid, earenoamážit sámi báikkážiin gos muđui lea dáčča ja dáruiduhuttojuvvon ássan, mat dahke visot vai sin mánát galge oahppat dárogiela, muhto geat maiddái dahke visot vai sin mánát *eai* galgan oahppat sámegiela¹⁸.

¹⁸ Bohten oaheaddjin Áravuopmái, dalle Ankenes suohkan davvin Nordlánddas, čielga sámi gillái, juoga man birra oaheaddjivirrgi almmuhus ii namuhan. Dalle hirpmahuvven hui láđje go mun lávvordat eahketveaiggi, ovdal go skuvla galggai álgit boahtte mánnodaga, bohtet spagga dievva bussii Bjerkvikas inge gullan ahte hubmojuvvui sátni ge dárogillii. Mot sáhtten leat oaheaddjin dáppe sámegiel máhtu haga? Cájehuvvui liikká vaikko sámegiella lei dat giella maid rávis Áravuopmilaččat ovddeimusat hupme, de ledje dušše moatti bearraša mánát geat máhtte sámegiela, ja leimmet juo ollen guhkás skuvlajagis ovdal go dan bessen diehkit. Eanas váhnemiidda lei dehálaš dat ahte sin mánát ohppe dárogiela ja ahte sii *eai* oahppan sámegiela. Lei heahpadin máhttit sámegiela go dan ahte dainna galggai leat vuovdnái.

Go dasto nu ollu maŋŋel ilbmet jurdagat dan birra ahte sámegiella ja sámi kultuvra lea dehálaš ja mágssolaš, ja dan sáhttá dasalassín maiddái árvvosmahttit ja geavahit skuvllas, de dat jorrbodahttá ollugiid ja sáhttá leat riidovuložin sihke gaskal sámiid ja “dáččaid” sámi báikkálaš servodagain, gaskal sámi joavkkuid ollugiidda persovnnalaččat.

Norgga sámít, mat árbevirolaččat ásset Várjjagis Engerdalii Hedemárkkus, lea hui girjás joavku ássanstruktuvrra ja fidnoheiveheami dáfus, ja gielalaččat gullet iešguđet suopmanjoavkkuide, belohahkii leat nu stuora erohusat ahte lea sáhka iešguđet gielain. Dáruiduhittima dahje assimilašuvnna dássi rievddada ollu. Dasa lassin gávdnojít hálddahuslaččat guokte suohkanmálle; dat mat leat klassifiserejuvvon sámi guovlun/hálddašansuohkanin, oktiibuot gávcci suohkana, ja buohkat earát mat eai leat nu, muhto gos maiddái sáhttet orrut sápmelaččat. Buot dát leat dilálašvuodđat mat dagahit stuora hástalusaid dan dáfus ahte láhčit dili “sámi skuvlii” oahppoplánaiguin ja doaibmabijuiguin muđui.

Ahte guokte min golmma sámi giellajoavkkus leat hui unnit, ja ahte nubbi dain smávva joavkuin, lullisámegeilla, lea geográfalaččat hui bieđgguid, buvttiha stuorra gáibádusaid organiseremii ja resurssačatnamii. Prinsihpas leat buot dát sámi gielat ovttáárvosaš gielat maid sámi álbmotjoavkkut eamiálbmogin lea riekti doalahit ja viidáseappot ovdánahttit, juoga masa našunálastáhtas lea geatnegasvuhta láhčit dili. Muhto hástalusa leat hirbmat stuorrát. Ealáskahhti giela mii ii geavahuvvo, dahje geavahuvvo hui unnán beaivválaš humadeamis, ii leat álkis bargu, jus obanassiige vejolaš.

Mii leat dás geahčalan addit duogáža dasa ahte mis leat doahpagat sámi skuvla ja sámi oahppoplánaat maŋŋil go sámi giella ja kultuvra 200 jagi áigodaga badjel juogo lei njulgesta geahčaluvvon jávkaduvvot dahje goittotge definerejuvvon eahpeguoskin norgga skuvlii. Mii leat viidáseappot čujuhan man iešguđetlágánat sámegieljoavkkut geaid várás sámi skuvla ja sámi oahppoplána galgá čáđahuvvot leat gielalaččat, geográfalaččat ja formálalaččat hálddahuslaččat. Dán sámi máhttoloktema árvvoštallanbarggus mas mii dál addit vuosttaš rapporta, vuhtto mánngabealat, ja belohahkii rašes, konteaksta mas bargu dahkkojuvvo.

5.1 OM06S ÁLGBAHEAPMI – OASSEVÁLDIT, ROLLAT JA GASKAOAMIT

1. oasseprošeavtta vásáhusat ná guhkás guđe láhkái iešguhtetge hálddašanorgánat ja – dásit leat ráhkkanan váldit atnui OM06S:a, ja 2. oasseprošeakta, mot iešguhtetge gaskaoapmi lea váikkuhan odđa oahppoplána atnui váldimii, rapporterejuvvojít dás ovttas.

Oktiivástideaddji riikkaidgaskasaš konvenšvnnaiguin eamiálbmogiid vuogatvuodja mielde, ideálalaččat, ieža áimmahuššat oahpuset, leat Sámedikkis deatalaš barggut hábmet ja čáđahit sámi skuvlla. Lea ovdamearkka dihte Sámedikkis ovddasvástádus OM06S:a siskkobealde ovdánahttit sámi fágaplánaid vuodđoskuvlii ja sámegiel oahpaheapmái ja earenoamážit sámi fágaide joatkaoahpu siskkobealde. Seamma áiggis lea stáhtas fylkkamánniid bokte bearráigeahččanovddasvástádus, ja bagadusovddasvástádus, suohkaniid ja fylkkagielddaid ektui. Viidáseappot lea 1998 oahpahuslága ja OM06:a bokte heivehuvvo nu ahte skuvlaeaggádat ja skuvllat galget čuožžut friddjabut go ovdal

hábmet skuvlafálaldaga iežaset sierra dárbbuid ja eavttuid vuodul. Leat láhkamearriduvvon rievtit ja standárdagáibádusat mat galget leat deháleamos stivrenreiddut.

Daid ollu iešguđetlágán oasseváldiid geažil main leat muhtun muddui oktasaš barggut ja stivrenriekti Máhttoloktema sámi čadaheami ektui, leat mii válljen bidjat *governance*-perspektiivva ("ovttasstivrenperspektiivva") guorahallat daid proseassaid mat leat jodus atnui válđima barggu oktavuođas. Dát siskkilda ahte doaimmaid ovdánahttin ja mearrideapmi, dáhpáhuvvá šiehtadallamiiguin ja ságastallamiin, áinnas fierpmádagaiquin, gaskal iešguhtetge oasseváldiid main leat muhtun muddui eahpečielga, eahpestabiila ja lávgalaga rollat ja barggut. Jus ovdánahttin galgá dáhkkot ja stivrejuvvot dakkár prinsihpaid mielde, de dát eaktuda luohttevašvuoda ja rabas kanálaid gaskal doaimmaheddiid nu ahte doaimmaheaddjít sahttet ovttasbargat doaimmaid ulbmiliid vuostá mat áddejuvvoyit oalle ovta láhkái. Lea deatalaš viidáseappot čuovvoleamis gávnahnahit leat go *governance*-stivrema eavttut doarvái olahan láhkái, ja mii vejolačat hehtte viiddis searvama ja lassi ovttasdoaibmama ja ovttasbargu dásiid ja ásahuasd rastá.

Sámedikki bargu ovdánahttit oahppoplána Máhttoloktema mielddisbuvtti lossamiella ollu sivaid geažil. Sámedikki mandáhta hilljánis čielggadeapmi, lei okta; guovtdeoavilvuohota Oahpahusdirektoráhtain dili hárrái "dáčča" ja sámi plánaid gaskka, lei nubbi; hui oanehis áigi gaskal sámi plánaid dohkkeheami ja atnui válđima áiggi, lei goalmmát sivva dákkár duskkástuvvamii.

Sámediggi hálđdaša iešguđetlágan doarjaortnegiid nugo giellamovttiidahtinstipeanda ohppiide geain lea sámegiella joatkkaskuvllas, gelbbolašvuodaloktenstipeanda oahpaheddiide geat oahpahit sámegillii/sámegielas ja gaskaoapmeortnet oahpponeavvodahkamii. Sámediggi lea ráhkadan strategalaš plána majemus doibmii.

Sámediggi vásaha muhtun vahágis váikkuhusaid O97S:a nuppástusas OM06S:i. Čuoččuhuvvo ahte ovdabarggut ovdal OM06S atnui válđima eai lean doarvái buorit. Dát lea dagahan ollu váttisvuodaid sihke vuodđoskuvllas ja joatkaoahpus mii earret eará guoská dillái gaskal fágaid dárogiella ja sámegiella, ja gaskal sámegiela nubbingiellan ja sámegiela vierisgiellan joatkkaskuvllas. Ahte O97S-fágá "sámi giella ja kultuvra" lea váldon eret OM06S oahppoplánas, láiden dihte eanebuid sámegillii nubbingiellan, lea ollu ohppiid dáfus dagahan ahte sii leat válljen eret sámegiela.

Sámediggi galgá bagadallat skuvlajođiheddiid OM06S:a ektui, muhto ii leat makkárge bagadanriekti suohkaniid ektui ovdamearkka dihte doarvái oahppogirjiid oastima hárrái. Ahte fágapedagogalaš gelbbolašvuohota suohkandásis lea hui molsašuddi skuvlastivrra ja skuvlahoavdda heittitheami maŋŋil 1992 gielddalága olis, vádduda gova. Dilli dahká áigeguovdilin stivret *governance*-prinsihpain.

Finnmárkku, Romssa ja Nordlándda Fylkkamánniin leat deatalaš ládestan- ja bearráigeahččobarggut suohkaniid ektui go guoská suohkaniid ovddasvástádussii ahte oahppit, gos ihkinassii dál ležjet riikkas, galget oažžut dan oahpahusa sámegielas dahje sámegillii maid sii sahttet góibidit lága mielde. Lea čielga oaidnu ahte suohkanlaš máhttodássi ohppii rivttiid birra oažžut sámegieloahpu lea heajut, ja diehtodárba stuorát, mađi guhkkeli lulás boahtá ja mađi guhkkeli eret daid sámi árbevirolaš ássan-guovlluin boahtá. Dat golbma davis fylkkamánni hálđdašit sámegieloahpu doarjaortnegiid fylkkaideaset siskkobéalde, ja Finnmárkku Fylkkamánni dasa lassin ortnega olles riikka várás lulábealde Nordlándda, doarjjaortnet hálđdašansuohkaniid várás ja nubbi eará suohkaniid várás.

Sámegieloahppu váidojuvvo unnán Fylkkamánniide. Almmatge registrerejuvvojít váttisvuodat diibmojuoguid hárrái, earenoamážit olggobealde hálddašanguovllu, ja ahte ollu oahppit main lea sámegieloahpahus vuodđoskuvllas gáhčet eret go molsot joatkaoahppui.

Stuorra oassi sámegieloahpahusas olggobealde hálddašansuohkaniid dáhpáhuvvá gáiddusoahpahussan mas Finnmarkku Fylkkamánnis lea ovttastahttinovddasvástádus davvisámegiela hárrái, Nordlándda Fylkkamánnis lullisámegiela hárrái ja Árranis fas julevsámegiela hárrái.

Fylkkamánnit leat bidjan olu návcçaid hukset studioid iešguđet guovddážiidda ja rusttegiid háhkut guoskevaš skuvllaide. Majemus moatti jagis lea lohku vuodđoskuvllaohppiin geat válljejit sámegiela, ja dalle dávjimusat nubbingiellan, njiedjan Finnmarkkus ja Romssas, muhto lea čielgasit lassánan Nordlánddas. Suohkanat main ii leat leamašan sámegieloahpaheapmi, dárbašit hui olu bagadallama.

Fylkkamánnit geain lea ovddasvástádus sámegiel oahpaheapmái, leat bissovaččat fárus máŋgga fierpmádagas/čoagganemiin sámi oahpaheami birra mii lea guovtti beaivásáš čoahkkin masa oassálastet Finnmarkku Fylkkamánni, Sámediggi ja Sámi allaskuvla, Finnmarkku ja Romssa suohkaniid rádjesuohkanfierpmádat mat leat hálddašanguovllu olggobealde (guoská Romssa ja Finnmarkku fylkkamánniide) ja searvá ovttasbargočoahkkimiidda gaskal Nordlándda, Romssa ja Finnmarkku fylkkamánniid, Sámedikki ja Sámi allaskuvlla gos maiddái Davvi-Trøndelaga Fylkkamánni majemus áiggis lea váldojuvvon fárrui. Dasalassin deaivvadit golbma davimus fylkkamánni jahkásacčat vástideaddji Suoma ja Ruota hálddašandásiiguin.

Fylkkamánni šaddá dehálažan *governance-prinsihpa* stivrema doaimmaheami ektui dan geažil go sus leat ollu barggut go lea informánta (gaskkusta dehálaš signálaid) bagadalli, vuojeheddji, dárkkistanásahus/kvalitehtadárkkisteaddji ja hálddaša doarjaortnegiid suohkaniid ektui, go lea gulahallanlaðasin gaskal báikkálaš ja guovddáš dási, doaibmá ovttasteaddjin gaskal gelbbolašvuodbirrasiid ja fylkka/suohkaniid j.v.. Orru váttisvuohtan ahte guovddáš ulbmilat, višuvnnat ja signálat eai álohií leat doarvái čielgasat, ahte lea munni dulkit daid máŋggaládje, mii dasto dagaha ahte skuvllat ja suohkanat eai vuorut seammaládje ja čađahit dan iešguđetládje. Joatkevaš árvvoštallanbarggus lea dehálaš geahčadit vuđoleappot diekkár dilálašvuodaid.

Lea skuvlaeaiggáda, suohkana ja fylkkagieldda ovddasvástádus ahte vuodđoskuvlla ja joatkaoahpahusa oahppit ožzot dan sámi oahpaheami maid sis lea riekti oažžut. Prinsihpas lea skuvlaeaiggát iežas skuvllaiguin friddja das mot vállje organiserema ja bargovugiid, muhto láhčin ferte leat seamma go mii sámi oahppoplakáhta vuosttaš čuoggás daddjojuvvo, mii mearkkaša ahte oahpaheamis galgá leat buorre kvalitehta ja dat galgá "... atnit sámi giela, kultuvirra ja servodateallima vuodđun".

Eaiggátvuoda njuolggadusas spiekastit dat guokte sámi joatkaskuvlla Kárášjogas ja Guovdageainnus ja sámi vuodđoskuvlla Árbordes. Dáin skuvllain leat sierra stivrrat mat leat stáhta vuollásaččat, ja Málatvuomi ja Snoasa sámeskuvllaid ges jođihit daid gullevaš ruovttusuohkanat.

Earret dan guovtti sámi skuvllain, de addojuvvo sámegiel oahpaheapmi oktiibuot 27 joatkaskuvllas; vihtta Finnmarkkus, guhtta Romssas, logi Nordlánddas ja ovta Davvi-

Trøndelaga skuvllas ja njeallje Lulli-Trøndelag. Min ságastallamiid vuodul Finnmarkku, Romssa ja Nordlándda fylkkagielddaiguin sáhttit čujuhit dáidda áššiide:

- Buot golbma fylkkagieldda váldet duođalažjan ovddasvástádusa joatkkaoahpahusa sámi oahpahepmái. Nordlánnda lea ásahan ovttasbarggu Hedemárkku ja trøndelaga fylkaiguin lullisámegiela dáfus. Romsa lea čalmmustahttán ahte ii oktage oahppi galgga guodđit joatkkaoahpahusa nu ahte ii máhte sámi dilálašvuodaid birra. Finnmarkku deattuha ollislaččat geahččat sámegiela ja eará fágaid oahpaheami. Finnmarkku fylkkagielda lea njunnošis ásahit fierpmádaga gaskal oahpahedjiid geat oahpahit sámegiela. Nordlánddas, gos gávdnojít oahppit buot golmma sámi giellavariánttaide, sáhttet oahppit geat lohket sámegiela ohcat fylkkas giellastipeandda.
- Finnmárkku ovcci joatkkaskuvllas mat addet sámegiel oahpaheami, gávdno viða skuvllas sámegiel oahpaheaddji. Romssas ja earenoamážit Nordlánddas de olu sámegiel oahpaheapmi addojuvvo gáiddusoahpaheapmin Ráissa joatkkaskuvllas. Oahppit guða Romssa skuvllas ja guovtti Nordlánnda skuvllas ožžot dakkár oahpaheami, oktiibuot sullii 60 oahppi.
- Sámegiela vuoruheapmi Romssas ja Nordlánddas lea mielddisbuktán ahte eambbo oahppit váldet dakkár oahpaheami. Eatnasat dárbašit álgooahpaheami danin go sis váílu, dahje lea hui heajos, ovdamáhttu.
- Diibmoteknikalaš sivaid geažil lea álkimusat joatkkaskuvllas organiseret sámegieloahpaheami amasgiellan, muhto ruovttoluottamáksinortnet lea dalle heajut go dat mii lea go jus sámegiella lea vuosttaš- dahje nubbingiellan. Dán atnet leat váttisuohtan.
- Earenoamážit Finnmárkkus rapporterejuvvo ahte ollugat heitet sámegieloahpaheamis, dat guoská ovddemusat fidnofága ohppiide.

Vuođdoskuvlla skuvlaeaggádiid dáfus fertet earuhit gaskal skuvlaeaggádiid sámi hálddašanguovllu siskkobealde ja olggobealde. Mii leat čađahan jearahallamiid ja ságastallamiid golmma hálddašansuohkanin, Kárášjogain, Divttasvuonain ja Snoasain. Dát leat hui iešguđetláganat. Davvisámi Kárášjogas, dehálaš sámi váldoguovllus ja leamašan hálddašansuohkanin dan rájes go Sámelága ortnet bodii 1987:s, sámit leat čielgasit eanetlogus, sullii 90% hupmet sámegiela suohkana sullii 3.000 ássis. Julevsámiid logu lea váttis meroštallat Divttasvuonas, gos orrot sullii 2000 olbmo ja mii lea leamašan hálddašansuohkanin 2006 rájes, muhto sáhttet leat gitta 25% olbmo geat atnet iežaset leat julevsápmelažjan, veaháš unnibut geat máhttet odne giela. Snoasa bodii fárrui hálddašansuohkanin 2008:s, ja dáppe dakhá álbmoga lullisámi oassi sullii 5% badjelaš 2.100 ássis. Go suohkanat leat nu iešguđetláganat, de áigut mii čoahkkáigeasus dušše váldit ovdan muhtin gávdnosiid mat leat earenoamážat iešguđet suohkanii.

Kárášjogas lea dušše okta mánáidskuvla ja okta nuoraidskuvla, juo dadjat seamma báikkis ja oktasaš rektoriin. Lea guovttedását gieldda gos rektoris leat ollu hálddašanbarggut mat muđui gullet gielddahálddahussii. Gielddahálddahusas lea skuvlavovddasvástideaddji olmmoš 50% virggis. Dan dáfus lea Máhttoloktema áigumuš ollašuvvon ahte skuvladásis lea stuorát ovddasvástádus. Maŋŋel 097S ilbmama lea dahkojuvvon viiddis báikkálaš oahppoplánadagus, mas “guovttagielalašvuodaplána” lea guovddážis. Plánain galgá álkibut

realiseret OM97S vástideaddji oahppoplakáhta mielde. Oahpponeavvodilli árvvoštalloyuvvo leat váttisin, sihke sámegielas ja eará fágain, juoga mii lea dagahan ahte OM06S atnui váldin lea leamašan dárbašmeahttun njoahci. Go oahpaheapmi 2006 rájes jodihuvvui guovttagielat ja čielga sámeklássain OM06S mielde, de váhnemát vuosttildedje go oaivvildedje ahte sin mánát eai oaččo doarvái čeahpit dasa ahte čuovvut oahpaheami sámegillii. Dál oahpahuvvo klássain dárogillii dahje iešguđet ahkásacčat seamma klássas modealla mielde (ahkeseaguheapmi). Kárášjogas ii leat váttisvuhta gávdnat oahpaheddjiid geain leat buorre sámegiel máhttu, muhto formálalaš gelbbolašvuodássi berre bajiduvvot máŋgga fága ektui jus oahpaheapmi OM06S mielde galgá šaddat áibbas buorre.

Divttasvuotna geavahišgodjii OM06S buot ohppiide 2006 čavčča rájes. Julevsámegiella ja julevsámegilli oahpahuvvo guovtti dan njealji skuvllas. Oktiibuot lea 60 oahppis sámegiella, sullii bealis leat dat vuosttašgiellan. Rektorgoddi doaibmá fierpmádagas ja ovttasbargá lávgalagaid earret eará báikkálaš oahppoplánaid ja gealbobajidan doaibmabijuid bokte maiguin čovdet váttisvuodaaid mat gullet OM06S duohtandahkamii.

Ájluovtta skuvla lea resursaskuvlan julevsámi oahpponeavvuid ráhkadeapmái ja Sámediggi lea dasa juolludan resurssaid dán bargui. Suohkan fállá ovttas RKK Ofotenin¹⁹ oahppofálaldaga sámi kulturmáhtus, muhto orru váttisin boahtteáiggis sihkarastit doarvái oahpaheddjiid geain lea formálalaš julevsámi giellagelbbolašvuhta. Mihtimas váttisvuhta barggus ahte oažžut ohppiid šaddat doaibmi guovttagielagin, lea ahte ollu dán ohppiin gullet dáčča ovttagielaat ruovttuide. Suohkan árvvoštallá positiivan ahte Nordlándda Fylkkamánni lea ožzon formálalaš ovttastahttin- ja ovdánahttinovddasvástádusa julevsámegillii.

Snoasas mii easkka šattai hálldašansuohkanin 2008:s, leat maiddái vásáhusat OM06S:in “dábálaš” suohkanin mas leat sámi oahppit. Snoasa lea maiddái guovttedásátsuohkan, nu ahte lea oanehis geaidnu suohkanlaš jodiheddjiin suohkana njealji skuvlla jodiheddjiide. Okta dain lea Åarjel-saemiej skuvla Snåasesne (Snoasa Sámeskuvla) mii 1968 rájes šattai nubbin lullisámi internáhttaskuvlan riikkas. Dál háliidit eanas lullisámi váhnemát ahte sámi oahpaheapmi galgá dahkojuvvot dan skuvllas gosa oahppit geográfalaččat gullet. Suohkanis leat 30 oahppi geain lea sámegiel dahje sámegillii oahpaheapmi, sullii bealli sis lea sámeskuillas. Sámeskuvla ulbmil lea ahte oahppit galget šaddet doaibmi guovttagielagin. Sámeskuvla lea muđui resursaskuvlan lullisámi oahpahepmái, earret eará lea das ovddasvástádus gáiddusoahpahepmái ohppiide geat gullet eará suohkaniidda. Hálldašansuohkanin čuvvot buot suohkana oahppit OM06S, muhto váldá áiggi oažžut buot fágaid sisdoalu áibbas oktiivástidit sámi oahppoplánain. Leat ráhkaduvvon báikkálaš oahppoplánat fágaide duodjái ja musihkkii. Adnojuvvo váttisvuohtan ahte ohppiin geain lea sámegieloahpaheapmi, gártet eanet diimmut go eará ohppiin. Politihkalaččat ja hálldahuslaččat árvvoštalloyuvvo lasihit maiddái eará ohppiin diibmologu nu ahte buohkat ožzot seamma diibmologu. Lea lihkostuvvan rekrutteret oahpaheddjiid lullisámi gelbbolašvuodain, muhto rekrutterenvuođu ii leat beare nanus ja dasto lea fálaldat rašši.

Ovddasteaddjin suohkaniidda mat leat olggobeadle sámi hálldašanguovllu, muhto main liikká leat ollu oahppit OM06S oahpaheami mielde, de válliijimet guokte stuorámus suohkana Álttá ja Romssa.

Álttá suohkanis lea ollu jagiid leamašan sámegieloahpaheapmi eanas suohkana 19 vuodđoskuillas. Lea gal maid stuora sámi oassi álbmogis ja ealli sámi kultuvra ollu báikkálaš

¹⁹ RKK Ofoten (Regionalt kontor for kompetanseutvikling) lea Ofuhta suohkaniid ovttasbargoorgána.

servodagain. Dássázii ii leat *sámegillii* oahpahuvvon suohkanis, muhto dál bargojuvvo (2009) ásahit dakkár klássa man suohkan ferte ásahit Oahpahuslága mielde jus unnimus logi oahppi háliidit dan. Goluid ja kvalitehta dáfus árvvoštallojuvvo leat stuora hástalussan go sámegieloahpaheapmi dáhpáhuvvá nu olu skuvllain. Árvvoštallojuvvo virgáibidjat bissovaš sadjásáčča nu ahte sámegieloahpaheapmi suohkanis ii leat nu rašes dilis go okta gelbbolaš oahpaheaddji muhtin skuvllas lea eret. Dán skuvlajahkái dahkojuvvojat rievdadusat sámegieloahpaheamis mas lagas skuvllat buorebut ovttasbarget vai šaddet stuorát joavkkut ja oažju buorebut ávkkástallama oahpaheddiidresurssain. Suohkan cuiggoda Johtičállosa F12:ái, mii lea diibmojuogu birra sámegieloahpaheapmái. Johtičálus bodii beare manjnit ja dan lea váttis dulkot. Suohkan deattuha ahte suohkanii hálldašanguovllu olggobealde eai leat stáhtalaš refušuvdnaortnegat doarvái dasa ahte máksit lassigoluid mat leat go ohppiide galgá addit sámi oahpaheami maid sis lea riekti oažžut. Suohkan iige oaččo maidege dain konverterenruđain maid hálldašansuohkanat ožžot. Lávdaduvvon skuvlastruktuvra, ja dat ahte sámegieloahpaheapmi dáhpáhuvvá ollu skuvllain, lea dahkan lunddolažžan ásahit sámi oahpaheaddjifierpmádagaid mat earret eará galget ráhkadir fágaplánaid sámi oahpaheapmái. Fierpmádat oažju liige diibmoresurssaid maiguin doaimmaha bargguid nugo plánabargguid, árvvoštallamiid ja gealbobajidiemaid.

Romssa suohkanis leat dábálaččat nanu mearrasámi birrasat, lassin dasa vel leat boazosámi bearrašat mat guhká leat leamašan sihke sulluin ja nannámis. Dasa lassin leat vissis mutto sápmelaččat studeanta- ja dutkanbirrasiin.. Sámi ohppiide suohkana guovddáš osiin lea sámegieloahpaheapmi čohkkejuvvon Báhpajávrri skuvlii, mii váhnemiid mielas lea buorre. Buot oahpaheddiin lea formálalaš gelbbolašvuhta geat sámegiela oahpahit. Muhtin oahpaheddiin lea ovddasvástádus sámegieloahpaheapmái mángga skuvllas. Dat dakhá vejolažžan addit ohppiide oahpaheami ruovttuskuvllas, ja ahte buorebut sihkarastá oahpaheddiid buriin gelbbolašvuodain go stuorát virgeoassi lea čadnon sámegillii. Sámegieloahpaheamis leat dál lagabui 150 oahppi, ja ovcci bissovaš virgáibiddjojuvvon oahpaheaddji doaimmahit dan oahpaheami oktiibuot 21 skuvllas. Muhto čoavddus lea diibmoplánateknikhalaččat gábidahkes go ollu skuvllat šaddet oktiuheivehit iežaset diibmoplánaid. Suohkan mearridii 1996:s doaibmplána sámi kultuvrii ja ealáhusaide. Dan plána oktavuođas ásahuvvui Sámi kulturviessu/álgóálbmotguovddáš ja Guovddáš sámi mánáide. Suohkana olis lea sámegielat mánáidgárdefálaldat, ja dasa lassin jođiha studeantaovttastus maiddái ovta sámi mánáidgárddi. Suohkan aktiivvalaččat bargá rekrutterenbargguiguiin allaskuvlla/universitehta studeanttaid ektui. Báhpajávrri skuvla lea ovttastahti ja organisere bissovaš čoahkkimiid vahkkosaččat buot sámegieloahpaheddiide suohkanis. Bargojuvvo maiddái sihke dainna ahte ráhkadir oahppoávdnasiid ja metodalaš čovdosiid. Orru nu ahte Romssa čoavddus lea lihkostuvvon bures go guoská dasa ahte bidjat ovttastahtima ja gealbobajideami ovddasvástádusa OM06S atnui válđima ektui ovta rektorii ja skuvlii.

5.4 MÁHTTOLOKTEMA SÁMI OHPPOPLÁNADAGUS – ÁLGO GUORAHALLAN

Sámi oahpaheaddji Per Fokstad priváhta ovdanbuktin Parlamentáralaš skuvlakommišuvnna ovđii 1920-logu gaskamuttus sámi oahppoplána birra, ii vuhtto skuvlalágas (1936) dahje Minsttarplás (1939), mii ilmmai dán plánabarggu manjnel. Easkka láhka- ja plánabargguin 1960- ja 1970-logus boahtá formálalaš stivrendokumeanttaide mielde riekti *sámegiel* oahpaheapmái. Muhto galggai vel gollat 20-30 lagi ovdal go lei sáhka eará go “dáčča” skuvllas sámi mánáide. Liikká, 1974 Minsttarplána (M74) rabas vejolašvuoda *sámegiela* ja sámi kultuvrra oahpaheami addit, muhto dalle buot vuolemus klássacehkiin. Boahtte dáčča

oahppoplána ovdabarggus, 1987 Minsttarplána (M87) bodii sámi fágačehppodat Sámi oahpahusrádi bokte (ásahuvvon 1975:s) vuohčan fárrui plánabargui. Sámi giela ja kultuvra ektui lei plána mihá eambbo konkrehta ja viidábut go M74. Sámi giellaoahpaheami áigumuš lei dahkat ohppiid doaibmi guovttegielagin nu ahte sii galge sáhttit “... dovdat gullevašvuoda guovtti kultuvrii”.

Sámi oahppoplánadahkosiin 10-jagi vuodđoskuvlii, mii ilmmai 1997:s (O97S) almmuhuvvo “sámi skuvlla” áigumuš. “Sámi skuvla” lea dalle okta klásssa, okta skuvla dahje suohkan mii čuovvu O97S. Plána prinsihppaoasis deattuhuvvo ahte oahpaheapmi galgá sihkkarastit positiiva (sámi) identitehtaovdáneami ja dahkat ohppiid doaibmi guovttegielagin. Viiddis árvvoštallanbarggus rámiduvvo ja cuiggoduvvo plána. Ahte plána geavaha doahpagiid nugo *álgóálbmotperspektiivva, sámi perspektiiva ja májggakultuvrralaš perspektiivva* lea positiivalaš, muhto suohkaniidda orro váttisin skuvlla geavatlaš hábmemis ollásit čuovvolit dakkár perspektiivvaid. Seammaládje 097S rámiduvvo eatnigielaoahpaheami áigumušaid ovddas, muhto čuočehuvvo ahte plána ii váldde doarvái vuhtii man unnán ja veagaheamit leat dat báikkit gos sámegiella duođai geavahuvvo. Plána eaktuda ahte sámi ohppiin lea seamma doarjja árgabeaivvis skuvlla olggobealde, ja ahte sámi cálalaš ávdnasat leat olámuttos (áviissat, bláđit, girjjit) eatnigielaoahpaheampái, nugo dárogielat ohppiin dábálaččat leat dárogielat birrasiin. 097 árvvoštallama čuovvoleamis biddjojuvvo maiddái stuora gažaldat “sámi skuvlla” oahpahedđjiid gielalaš gelbbolašvuhtii. Dušše juohke goalmmát oahpaheaddji oaivvildii iežas čállit sámegiela “bures”. Viimmat árvvoštallanbargu válldii ovdan gažaldaga oahpponeavvodili birra O97S realiserema ektui. Árvvoštallama vástdaus, lei dat dábálaš, ahte sámi oahpponeavvut váilot sihke suohkan- ja skuvladásis. Konklušuvdnan bargui mas sámi skuvlla árvvoštallojuvvui O97S mielde sáhttá leat ná: Buorit áigumušat, muhto beare unnán realisma eavttuid ektui ahte čuovvolit áigumušaid. Lihkostuvvá go OM06S ja dan atnuiváldima rámma buoret?

Ovdal go geahččalit buktit hui gaskaboddosaš vástdusa dan gažaldahkii, de áigut oažžut ovdan árra luottaid sámi skuvillas ja joatkaoahpu dásis. Duohtavuođas bodii sámi álbmotallaskuvla Kárášjohkii juo 1936:s mii fálai sámegieloahpu ja sámi kultuvra oahpu. Ásaheapmi ii čájehan dan ahte majoritehta čájehii fuola váldit vára sámevuodas, muhto ahte Sámemiššuvdna vuoruhii sámi nuorain “gádjume sieluid” ovdali go dáruiduhttojuvvot. Maŋŋel, 1952:s ásahuvvui stáhtalaš sámi fidno- ja dipmaduodjeskuvla Guovdageidnui, ja 1969:s ásahuvvojedje gymnásaklássat Kárášjohkii gos sámegiella lei fágan. Plánabargu 1970-logus ovddastii nanu árvobajideami sámi gillii ja kultuvrii, ja ovttáárvosašvuoda olaheami jurdda oaččui coavccii”...ovttáárvosašvuoda bokte eambbo go ovttalágantuodja bokte”, nu mot ovddeš rektor Kárášjoga gymnásas, Jon E. Einejord, dajai 1994:s Ođastusrahčamuš 1990-logus (O94) mas nanu ulbmilstivren skuvlabargguin attii unnit muni báikkálaš heivehemiiide, mii lei sámi joatkaskuvllas rahpan vejolašvuoda sámi fáttáide ja sámi gillii. Vaikko eai lean celkojuvvon ulbmilat, de strukturođastusat 1990-logus ovddastedje duohtavuođas hedjoneami sámi dilálašvuodaide joatkaoahpu dásis.

Maid dasto ođđa oahppoplánadahkosiin OM06S:in? Reaidun min guorahallamii, de áigut geavahit Goodlads measta juo klassihkalaš 1979 oahppoplánamodealla mas son geavaha vihtta dási servodatpolitihkalaš áigumušain formálalaš ja áddejuvvon oahppoplána bokte (iešalddis oahppoplána ja mot dat dulkojuvvo) čáđahuvvon ja väsihuvvon oahppoplánii (oahpaheapmi ja ohppiid vásáhusat). Dasa lassin áigut mii ávkki atnit didáktalaš relašuvdnamodealla viiddiduvvon veršuvnnas, mii lea olu geavahuvvon norgga oahppoplánaguorahallamiin. Dán “viiddiduvvon” modeallas lea giella ja kultuvra váldojuvvon mielde didáktalaš kategorijjan, juoga mii min oktavuođas lea dehálaš.

OM06S:s leat nugo ovddeš O97S:s ja O94:s golbma vállooasi; obbalaš oahppoplána, prinsihpat oahpahepmái ja oahppoplánat fágaide. Vaikko vel obbalaš oasi sisdoalu, Goodlads modealla mielde, sáhttá dadjat ovddasta *ideaid* oahppoplána, de lea dát oassin *formálalaš* oahppoplánas. Dát oassi lea rievdadusaid haga jotkojuvvon O97S:s ja O94:s, dat lea ideanttalaš OM06S:i ja OM06:i ja gávdno sihke dárogilli ja sámegillii. Muhto oahppoplána obbalaš oasis eai leat dušše višuvnnat go dat geahčala muijalit makkár beliid mii galgat geahččalit ovdahttit olbmo 13-jagás skuvlamannolagas, oktiibuot čieža beali oaivilohcaleaddji olbmox ovtaiduhtti olbmo rádjái. Plána, mii lea huksejuvvon huksejeaddji máhtto- ja oahppanoainnu ala, mas lea jáhkku dasa ahte aktiivvalaš oahppi ohppiidaktiiva skuvllas, maiddái obbalacčat dadjá bajtdási ulbmiliid birra maid guvli skuvllas galgá bargat, ja galgá árvvoštallat ahte lahkona go daidda. Oaivilohcaleaddji olbmo čilgehusas gávdnat áidna dán oahppoplána oasis mas mihtimasat čujuha sámi dilálašvuodaide. Dás deattuhuvvo ahte sámi giella ja kultuvra lea oassin min kulturárbis masa skuvllas ferte leat sadji, ja ahte dát lea dehálaš sámi ohppiide vai sin sámi identitehta nannejuvvo.

Máhttoloktema – sámi (PFO-S) oahpaheami prinsihpat, sáhttá dadjat leat obbalaš oahppoplána deattuheamit das mot oahppama sáhttá ovddidit skuvllas. Joatkaoahpahussii leat dakkár “deattuheamit” juoga mii lea oðas, muhto vuodđoskuvlii eai leat guđa siidosaš PFO:s ja PFO-S:s nu olu dárkilvuodat ja danin dat ii leat nu ávžžuheaddji go O97S vástideaddji oassi mas leat olles 35 siiddu (das lea gal maid rievtti mielde olu spáltasadji govaide!) Duohtavuoðas dát “prinsihpat” eanasmuddui deattuhit oahpahuslága ja oahppoplána obbalaš oasi. Dás lea váikkuhan dat odđa oaidnu mii lea oahppoplánemii ja skuvlla bargui namalassii ahte fága ulbmilat galget stivret barggu, ja dasto lea ovttaskas skuvlla ja oahpaheaddji hálđui ámmátolmmožin gávdnat geainnu ovddasguvlii. Čielga ávžžuhusaid dahje gáibádusaid maid PSO-S (ja PSO) bidjá oahpahepmái, leat čohkkejuvvon nu gohčoduvvon *oahppoplakáhtii* mas 12 (PSO:i 11) oanehis čuoggás deattuhuvvo maid skuvla ja oahppofitnodat galgá nákcer dahkat. Plakáhtta lea ideanttalaš sámi ja dáčča oahppoplánii, dušše dainna erohusain ahte OM06S lea dakkár álggaheaddji čuokkis: “ Sámi skuvla ja oahppofitnodat galgá láhčit dili dasa ahte oahppi/fidnoohppi oažžu oahpu mas lea buorre kvalitehta sámi giela, kultuvra ja servodateallima vuodđul.” Dás leat čielga referánssat ILO-1989 konvenšuvdnii ja ON cealkámuššii álgoálbmogiid birra 1994:s. Jus oahppoplakáhtta ja PFO-S obanassiige galgá čuvvojuvvot, de skuvllas ja oahppofitnodagas ferte leat sámegiel, sámi- kultuvra ja servodat gelbbolašvuhta, muhto maiddái obbalaš áddejupmi servodat- ja luonddudilálašvuodaide birra, sáhttit oaidnit báikkálašservodaga ja minoritehtajoavkkut našunála oktavuoðas ja málommálaš perspektiivvas. Joatkevaš árvvoštallanbarggus šaddá dehálaš geahčadit man muddui dakkár eavttut dustejuvvojít.

Oahppoplána obbalaš oasi ja prinsihppaoasi oktan oahppoplakáhtain sáhttá dadjat leat *ideaid* oahppoplána formáliserejuvvon veršuvdnan, de lea iešalddis fágaplánaoassi man ovddemusat jurddaša leat *formálalaš* oahppoplánan Goodlad vuogádagas. Máhttoloktema fágaplánat prinsihpalaččat leat earáláganat go ovddeš vástideaddji plánat go dat eai (prinsihpas goit juobe) deattut *máhttoulbmiliid*, muhto čohkkejít fuomášumi *gelbbolašvuodđaulbmiliidda*, ja dalle ulbmiliidda maid galgá sáhttit mihtidit man muddui lea olahuvvon. Nu dáfus gal plánat gullet gaskariikkalaš minstarii ja das leat čielga paralleallat plánaide maid leat oaidnán riikkain nugo Ruotas ja Stuorra-Británnias.

Nu earálágan go eavttut leat dain birrasiin gos OM06 galgá válđojuvvot atnui, ja nu iešguđetlágan dilli go mii iešguđet sámi oahppis dahje ohppiidjoavkkus lea, de šaddá munni mii plánas lea individuálalaš ja báikkálaš heiveheapmái, mearrideaddjin dasa ahte olaha go

duhtadahti bohtosiid. OM06S:s(ja OM06:s) leat máŋga strategijja maiguin sáhttá dustet iešguđet individuálalaš dahje báikkálaš dárbbuid go oahppanbarggu galgá earenoamážit heivehit. Mánnašeamis *heivehuvvon oahpaheami* birra deattuhuvvo ahte oahppi galgá sáhttít oassálastit plánemii, čáðaheapmái ja árvvoštallamii, vai sihkkarastá ahte váldá vuhtii oahppi earenoamás dárbbuid, dahje ahte ođđa doaibmabijuid maid láhčá oahppamii galget sáhttít muddejuvvot dakkáriid ektui. *Válljenprogrammafága/Oahppoválljen* lea ođđa fága OM06S:s (ja OM06:s) mii áigumuša mielde galgá addit eanet lášmesvuoda ja litnáset rastildemiid 13-jagáš oahppanmannolakhii. 25% báikkálaš *sisdoalloválljen ja čiekjudanprošeakta* leat eará ođđa elemeanttat Máhttoloktema oahppoplánain mat rahpet vejolašvuoda individuálalaš ja báikkálaš vuoruhemiide. Joatkevaš árvvoštallanbarggus šaddá dehálaš geahčadit mot skuvllat ávkkástallat daid friddjamuniid mat oahppoplána mielde formálalačcat rahppojuvvoyit barggadettiin oažžut oahpaheami mas lea buorre kvalitehta sámi giela, kultuvrra ja servodaga vuođul, vai fasttain refereret sámi oahppoplakáhta vuosttaš čuoggái.

Man mihtimas sámi lea dasto OM06S go geahčá OM06 ektui? Oahppoplakáhtas lei sámi mihtimas lassičuoggá (geahča ovdaleappos). PFO-S:s muiṭaluvvo go geahčá PFO ektui veaháš viidábut muhtin čuoggái mas sámi sisdoallu lea váldojuvvon ovdan. Deattuhuvvo ahte oahpaheapmi galgá nannet ja ovdánahttit sámi oahppi identitehta oahppi gielalaš ja kultuvrralaš duogáža ovdánahttimiin. Earret fága sámegiella ja duodji leat OM06 ja OM06S fágaplánat hui ovttaláganat ja belohahkii áibbas oktiivástideaddjít. Min joatkevaš árvvoštallanbarggus áigut bidjet fuomášumi *Sámegiela ja Servodatfága Sámegiela* fágaide.

Sámegiella vuosttašgiellan sáhttá áddejuvvot parallellan dárogillii OM06:s Prinsihpas lea maiddái sámegiella bálddalagaid dárogielain almmolaš giellan Norggas, sámegiella golmmain variánttai, dárogielas leat duše guokte. Plána deattuha ahte giela galgá váldit váras ja viidáset ovdánahttit, juoga masa Norggas lea earenoamás ovddasvástádus go sámít leat joavkun mihá stuorábun go ránnáriikkain Ruotas, Suomas ja Ruoššas. Gelbbolašvuodaulbmilat sámegiela plánas leat biddjojuvvon nu ahte addet stuora vejolašvuodaid báikkálaš dulkojumiide ja defineret sisdoalu ja válljet metodaid.

OM06S servodatfága plána bajitdási ulbmilat deattuhit oaidnit *Sámi* oktavuodas ja sámiid oktan álbmogin mat orrot njealji riikkas. Deattuhuvvo ahte sámi identitehta galgá nannejuvvot “iežas kultuvrra oadjebas gullevašvuoda” vuođul, ja árvvu mielde ahte lea viiddis ovttasdoibman báikkálašservodagai, juoga mii maiddái gullá sámi ohppiid identitehtahuksemii. Mot ja man muddui iešguđet skuvlabirrasat nagodit ollašuhttit oahppoplána diekkár áigumušaid, šaddá fas fáddán joatkevaš čuovvolanbargui.